DENTSPLY
TRUBYTE

Characterized Lucitone®

Gingival Tone Powder
Poudre de teinte gingivale
Gingival Tone Powder
Gingivial-Farbpulver
Polvo de tono gingival

Directions For Use
Mode d'emploi
Istruzioni per l'uso
Verarbeitungsanleitung
Instrucciones de uso

Rx only

CE

Indications for use:
Gingival Tone Powder is indicated in the fabrication of full or partial removable dentures for simulation of subtle gingival color variations and the vascular system found in healthy gingival tissues.

Contraindications:

Gingival Tone Powder is contraindicated for patients and users with a history of allergic reaction to methyl methacrylate monomer.

Warnings:

Gingival Tone material contains polymerizable monomers which may cause skin sensitization (allergic contact dermatitis) or other allergic reactions in susceptible persons. Wash thoroughly with soap and water after contact. If skin sensitization occurs, discontinue use. If dermatitis or other symptoms persist, seek medical advice.

Avoid inhalation or ingestion. High vapor concentration can induce headache, nausea, and irritation of eyes and respiratory system. Liquid contact with eyes may cause possible corneal damage. Excessive long-term exposure may be associated with other more serious health effects. Monitor air quality per OSHA standards.

Inhalation: Move subject to fresh air. Give oxygen or artificial respiration as required.

Ingestion: Contact your regional Poison Control Center Immediately.

Eye Contact: Flush eyes promptly with copious amounts of water for 15 minutes, consult a physician. Wash skin with soap and water.

Precautions:

1. Users with special skin problems, cuts, or abrasions should wear protective gloves.
2. When grinding prosthodontic resins, proper ventilation, masks, and vacuum systems should be used.
3. Store at 60°-80°F (15°-27°C), away from moisture and direct sunlight. The liquid contains unsaturated monomers which may polymerize prematurely if stored at excessively high temperature and/or in sunlight. The powder contains an organic polymerization initiator which may degrade if stored at excessively high temperature.
4. Gingival Tone Powder uncured resin is a hazardous material. Dispose of in accordance with federal, state, and local regulations.
5. Lucitone Liquid contains methyl methacrylate monomer, a flammable liquid with a flash point of 10°C (50°F). Keep away from heat, sparks, and open flame.
6. Use liquid in a well-ventilated area. Replace cap when not in use.
7. Do not pack denture resin after work time has elapsed or material has become rubbery.
8. Use of wax solvents is not recommended. Residual solvent may cause poor bonding of teeth to acrylic base.

Adverse Reactions:

1. Corneal damage, headache, nausea, vomiting may occur with exposure to methyl methacrylate

monomer. (See Warnings and Precautions statements.)

2. Allergic contact dermatitis and other allergic reactions may occur in susceptible individuals. Residual monomer in fully cured materials can be minimized by soaking the cured prosthesis in warm water for several days.
3. Particulates will be generated when grinding acrylic resins. Eye, skin and respiratory irritation may occur if appropriate engineering controls are not used.

STEP BY STEP INSTRUCTIONS

Gingival Tone Powder is a resin that is shaded to simulate tissue tension over the necks of the teeth found in Characterized Lucitone dentures. It can be used when first processing a Characterized Lucitone denture or when a repair is indicated. Both heat-cure and self-cure formulas are available.

A. Use a heat-cure Gingival Tone powder when processing a denture.

   Apply 2-3 mm mounds above necks of posterior teeth on one side. Tilt flask for convenient use.

   Using small brush, moisten powder with Lucitone Liquid (monomer). Repeat on opposite side. On labial cuspids, extend gingival shading to 4 mm. Powder mounds above centrals and laterals should be 2-3 mm. KEEP POWDER OUT OF INTERPROXIMAL SPACES.

   Immediately after moistening powder with liquid, additional Gingival Tone Powder should be lightly "dusted" over the entire area to control the flow of gingival shading and diffuse its line of demarcation.

   Proceed with processing of denture in normal manner, according to instructions in the Characterized Lucitone package.

B. Use a self-cure Gingival Tone Powder when repairing a denture.

   In the event of a tooth repair or modifications to the gingival areas of a Characterized Lucitone denture, these steps should be followed. Apply Gingival Tone Self-Cure Powder and Repair Liquid to the space to be repaired according to instructions listed in the Characterized Lucitone Denture Base Resin directions or Repair Material directions. The resin will set at room temperature in 10 minutes.

   To assure freedom of porosity, the final set should take place under warm water (110°F) in a pressure cooker at a minimum pressure of 15 psi. After final set, the repair can be finished and polished in the usual manner.

Indications:
La poudre de teinte gingivale est indiquée pour la fabrication des prothèses dentaires complètes ou partielles amovibles afin de simuler les subtiles variations de la couleur gingivale et le système vasculaire des tissus gingivaux sains.

Contre-indications:
La poudre de teinte gingivale est contre-indiquée pour les patients et les utilisateurs présentant des antécédents de réactions allergiques au monomère de méthacrylate de méthyle.

Avertissements:
Le produit de teinte gingivale contient des monomères polymérisables qui risquent de provoquer des sensibilisations cutanées (dermatites de contact allergiques) ou d'autres réactions allergiques chez les personnes prédisposées. Laver abondamment la peau avec de l'eau et du savon après tout contact. Cesser d'utiliser en cas de sensibilisation cutanée. Consulter un médecin si les dermatites ou d'autres symptômes persistent.

Éviter l'inhalation et l'ingestion. Les concentrations élevées de vapeur risquent de provoquer céphalées, nausées et irritations oculaires et respiratoires. Le contact du liquide avec les yeux risque de provoquer des dommages éventuels à la cornée. Les expositions à long terme excessives peuvent être associées à d'autres effets plus graves sur la santé. Surveiller la qualité de l'air conformément aux standards OSHA.

Inhalation: Placer le sujet à l'air frais. Administrer oxygène et respiration artificielle le cas échéant.

Ingestion: Contacter immédiatement le centre anti-poisons local.

Contact oculaire: Rincer rapidement les yeux avec des quantités abondantes d'eau pendant 15 minutes ; consulter un médecin. Laver la peau avec de l'eau et du savon.

Précautions:
1. Les utilisateurs présentant des problèmes cutanés particuliers, tels que coupures ou écorchures, doivent porter des gants de protection.
2. Il est recommandé de meuler la résine pour prothèse dans un local adéquatement ventilé, sous aspiration et en portant un masque
3. Conserver à une température comprise entre 60 et 80 °F (15 et 27 °C), maintenir à l'écart de l'humidité et de la lumière directe du soleil. Le liquide contient des monomères non saturés qui risquent de se polymériser prématurément s'ils sont conservés à une température excessive et / ou sous la lumière directe du soleil. La poudre contient un initiateur de polymérisation organique qui risque de se dégrader s'il est conservé à une température excessive.
4. La résine non polymérisée de poudre de teinte gingivale est un matériau dangereux. Jeter le produit conformément aux réglementations fédérales, d'état et locales.
5. Le liquide de Lucitone contient du monomère de méthacrylate de méthyle, un liquide inflammable dont le point d'éclair se situe à 10 °C (50 °F). Maintenir à l'écart de la chaleur, des étincelles et des flammes ouvertes.
6. Utiliser dans un endroit bien aéré. Remettre le bouchon lorsque le produit n'est pas utilisé.
7. Ne pas bourrer la résine de la prothèse dentaire lorsque le temps de travail est écoulé ou que le produit est devenu caoutchouteux.
8. L'utilisation de solvants pour cire n'est

pas recommandée. Les résidus de solvant risquent d'empêcher les dents de bien coller à la base acrylique.

Effets indésirables:

L'exposition au monomère de méthacrylate de méthyle peut entraîner des dommages à la cornée, des céphalées, des nausées et des vomissements. (Reportez-vous aux avertissements et aux précautions.)

Certaines personnes prédisposées peuvent présenter des dermatites de contact ou d'autres réactions allergiques. Le monomère résiduel des produits complètement polymérisés peut être minimisé en faisant tremper la prothèse polymérisée plusieurs jours dans de l'eau chaude.

Le meulage des résines acryliques génère des particules. Des irritations cutanées, oculaires et respiratoires risquent de se produire si les contrôles d'ingénierie appropriés ne sont pas utilisés.

GUIDE D'UTILISATION

La poudre de teinte gingivale est une résine teintée pour simuler la tension des tissus au-dessus des collets des dents, dans les prothèses dentaires Characterized Lucitone. Elle peut être utilisée lors du premier traitement d'une prothèse dentaire Characterized Lucitone ou lorsqu'une réparation est nécessaire. Des formules thermo-polymérisables ou auto-polymérisables sont disponibles.

A. Utilisez la poudre de teinte gingivale thermo-polymérisable lorsque vous traitez une prothèse dentaire.

   Appliquez des bourrelets de 2 à 3 mm au-dessus des collets des dents postérieures (d'un seul côté). Inclinez le flacon pour pouvoir l'utiliser plus facilement.

   Humidifiez la poudre avec du liquide Lucitone (monomère) en utilisant une petite brosse. Répétez la procédure du côté opposé. Prolongez la coloration de 4 mm pour les canines labiales. Les bourrelets de poudre appliqués au-dessus des dents centrales et latérales doivent être de 2 à 3 mm. MAINTENEZ LA POUDRE À L'ÉCART DES ESPACES INTERPROXIMAUX.

   Immédiatement après avoir humidifié la poudre avec le liquide, saupoudrez légèrement toute la zone avec de la poudre de teinte gingivale afin de contrôler le flux de coloration gingivale et atténuer ses lignes de démarcation.

   Traitez ensuite la prothèse dentaire comme à l'ordinaire, selon les instructions du paquet de Characterized Lucitone.

B. Utilisez la poudre de teinte gingivale auto-polymérisable lorsque vous réparez une prothèse dentaire.

   Suivez ces étapes pour réparer une dent ou modifier la zone gingivale d'une prothèse dentaire Characterized Lucitone. Appliquez la poudre de teinte gingivale auto-polymérisable et le liquide de réparation dans l'espace à réparer, conformément aux instructions de la résine de base ou du produit de réparation de prothèse dentaire Characterized Lucitone. À température ambiante, la résine prend en 10 minutes.

   Pour éviter toute porosité, la prise finale doit se produire dans l'eau chaude (110 °F) d'un autocuiseur, sous une pression minimum de 15 psi. Après la prise finale, finissez la réparation et polissez comme à l'ordinaire.

Indicazioni per l'uso:
La polvere con colore gengivale Gingival Tone Powder è indicata nella costruzione di protesi rimovibili totali o parziali per simulare le sottili variazioni di colore gengivale e il sistema vascolare nel tessuto gengivale sano.

Controindicazioni:
La Gingival Tone Powder è controindicata per soggetti e operatori che presentino reazioni allergiche al monomero di metilmetacrilato.

Avvertenze:
Il materiale Gingival Tone contiene monomeri polimerizzabili che potrebbero causare sensibilizzazione cutanea (dermatite allergica da contatto) o altre reazioni allergiche in soggetti sensibili. Lavare completamente con sapone e acqua dopo il contatto. In presenza di sensibilizzazione, interrompere l'uso. In caso di dermatite o altri sintomi persistenti, rivolgersi ad un medico.

Evitare l'inalazione e l'ingestione. Elevate concentrazioni di vapori possono causare cefalea, nausea e irritazione agli occhi e al sistema respiratorio. Il contatto del liquido con gli occhi può causare danneggiamento della cornea. Un'eccessiva esposizione prolungata può essere associata ad altri effetti collaterali più gravi. Monitorare la qualità dell'aria in base agli standard OSHA.

Inalazione: portare io soggetto all'aria fresca. Fornire ossigeno o praticare la respirazione artificiale se necessario.

Ingestione: mettersi immediatamente in contatto col centro antiveleni locale.

Contatto oculare: Lavare immediatamente con abbondanti quantità di acqua per 15 minuti, rivolgersi ad un medico. Lavare la cute con sapone e acqua.

Precauzioni:
1. Operatori con particolari problemi epidermici, tagli o abrasioni dovranno indossare guanti protettivi.
2. Durante il molaggio di resine dentali tenere l'ambiente ben aerato, usare un sistema di aspirazione e proteggere le vie respiratorie con una mascherina.
3. Conservare a 60-80 °F (15-27 °C) lontano da umidità e dalla luce diretta del sole. Il liquido contiene monomeri non saturi che potrebbero polimerizzare anticipatamente se conservati a temperatura eccessivamente elevata e/o alla luce diretta del sole. La povere contiene un iniziatore di polimerizzazione organica che potrebbe degradare se conservato a temperatura eccessivamente elevata.
4. La resina non polimerizzata Gingival Tone Powder è un materiale pericoloso. Smaltire in conformità alle normative vigenti statali, regionali e locali.
5. Lucitone Liquid contiene monomero di metilmetacrilato, un liquido infiammabile con un punto di infiammabilità di 10 °C (50 °F). Tenere lontano da fonti di calore, scintille o fiamme.
6. Usare il liquido in locali ben ventilati. Chiudere bene quando non viene utilizzato.
7. Non inzeppare la resina dopo che sia trascorso il tempo di lavorazione o quando il materiale è diventato gommoso.
8. Non è consigliato l'uso di solventi di cera. I solventi residui possono causare un'adesione insufficiente dei denti alla base acrilica.

Reazioni avverse:
1. L'esposizione al monomero metil metacrilato può causare danneggiamento della cornea, cefalea, nausea e vomito. (vedere i paragrafi Avvertenze e Precauzioni).
2. Dermatiti allergiche da contatto o altre

reazioni allergiche possono insorgere in persone sensibili al materiale. I monomeri residui in materiali completamente polimerizzati possono essere ridotti al minimo immergendo la protesi polimerizzata in acqua calda per diversi giorni.

3. Durante il molaggio delle resine acriliche può generasi polvere. Se non vengono utilizzati idonei sistemi di prevenzione si possono verificare irritazioni oculari, cutanee e respiratorie.

ISTRUZIONI STEP-BY-STEP

Gingival Tone Powder è una resina che viene colorata per simulare l'elasticità del tessuto sul colletto del dente delle protesi Characterized Lucitone. Può essere usata durante il primo trattamento delle protesi Characterized Lucitone oppure durante un intervento di riparazione. Sono disponibili sia le formule di polimerizzazione a caldo che quella di autopolimerizzazione.

A. Per trattare una protesi usare la polvere Gingival Tone con polimerizzazione a caldo.

Applicare 2-3 mm di spessore sui colletti dei denti posteriori su un lato. Inclinare la muffola se necessario.

Con una piccola spazzola, inumidire la polvere col monomero Lucitone Liquid. Ripetere sul lato opposto. Sulle cuspidi labiali, estendere la colorazione gengivale a 4 mm. Lo spessore della polvere sui centrali e sui laterali dovrebbe essere di 2-3 mm. TENERE LA POLVERE LONTANO DAGLI SPAZI INTERPROSSIMALI.

Immediatamente dopo aver bagnato la polvere col liquido (fase 2), cospargere leggermente Gingival Tone Powder sull'intera area per controllare lo scorrimento della colorazione gengivale e per propagare la sua linea di demarcazione.

Procedere al trattamento della protesi nella modalità normale in base alle istruzioni contenute nella confezione di Characterized Lucitone.

B. Per riparare una protesi usare la polvere Gingival Tone ad auto-polimerizzazione.

Nel caso di riparazione di un dente o di modifiche alle aree gengivali di una protesi Characterized Lucitone , attenersi alla seguente procedura. Applicare Gingival Tone Self-Cure Powder e Repair Liquid sullo spazio da riparare in base alle istruzioni sul foglietto illustrativo di Characterized Lucitone Denture Base Resin oppure alle istruzioni del materiale di riparazione. La resina si indurirà a temperatura ambiente in 10 minuti.

Per assicurare l'assenza di porosità, la polimerizzazione finale deve avvenire sotto acqua calda (110 °F) in una pentola a pressione con una pressione minima di 0,15 Pa. Dopo la polimerizzazione finale, la riparazione può essere rifinita e lucidata nella maniera solita.

Indikationen:
Gingivial-Farbpulver wird bei der Herstellung von herausnehmbaren Voll- oder Teilprothesen zur Simulation der Gingivial-Farbänderungen und des Gefäßsystems bei gesundem Gingivial-Gewebe verwendet.

Kontraindikationen:
Gingivial-Farbpulver ist kontraindiziert für Patienten und Anwender, die allergisch auf Methylmetacrylat-Monomer reagieren.

Warnhinweise:
Gingivial-Farbmaterial enthält polymerisierbare Monomere, die zu Hautreizungen (allergische Kontaktdermatitis) oder zu anderen allergischen Reaktionen bei anfälligen Personen führen können. Nach jedem Kontakt gut mit Wasser und Seife abspülen. yBei einer Sensibilisierung der Haut nicht mehr verwenden. Bei anhaltender Dermatitis oder sonstigen Symptomen einen Arzt konsultieren.

Inhalation und Verschlucken vermeiden. Hohe Dampfkonzentrationen können zu Kopfschmerzen, Übelkeit, Reizungen der Augen und der Atemwege führen. Kontakt der Flüssigkeit mit dem Auge kann zu Hornhautschäden führen. Langfristige übermäßige Exposition kann zu weiteren schweren Gesundheitsschäden führen. Die Luftqualität entsprechend den Arbeitsschutznormen (OSHA) überwachen.

Inhalation: Den Patienten an die frische Luft bringen. Sauerstoff geben oder gegebenenfalls künstlich beatmen.

Verschlucken: Sofort die lokale Giftnotfallzentrale verständigen.

Augenkontakt: Die Augen sehr viel Wasser sofort mindestens 15 Minuten lang spülen und einen Arzt aufsuchen. Haut gut mit Wasser und Seife abspülen.

Vorsichtsmaßnahmen:
1. Anwender mit besonderen Hautproblemen, Schnittverletzungen oder Abschürfungen sollten Schutzhandschuhe tragen.
2. Beim Beschleifen von Prothesenkunststoffen in einem gut belüfteten Raum mit Absauganlage und Staubschutzmaske arbeiten.
3. Bei 15 bis 27 °C (60 bis 80 °F) frei von Feuchtigkeit und nicht im direkten Sonnenlicht aufbewahren. Die Flüssigkeit enthält ungesättigte Monomere, die vorzeitig polymerisieren können, wenn sie bei zu hoher Temperatur und/oder im Sonnenlicht gelagert werden. Das Pulver enthält einen organischen Polymerisationskatalysator, der sich zersetzen kann, wenn er bei zu hoher Temperatur gelagert wird.
4. Der nicht polymerisierte Kunststoff des Gingivial-Farbpulvers ist ein gefährlicher Stoff. Entsprechend den geltenden bundesrechtlichen, Landes- und lokalen Vorschriften entsorgen.
5. Lucitone-Flüssigkeit enthält Methylmetacrylat-Monomer, eine entflammbare Flüssigkeit mit einem Flammpunkt von 10 °C (50 °F). Kontakt mit hohen Temperaturen, Funken und offenen Flammen vermeiden.
6. Flüssigkeit in gut gelüfteten Räumen verwenden. Nach Verwendung wieder verschließen.
7. Den Prothesenkunststoff nicht mehr verwenden, wenn die Verarbeitungszeit überschritten ist oder das Material sich gummiartig anfühlt.
8. Verwendung von Wachslösungsmitteln nicht empfohlen. Reste des Lösungsmittels können zu einer schlechten Haftung der Zähne in der Acrylkunststoffbasis führen.

Nebenwirkungen:

1. Schädigung der Hornhaut, Kopfschmerz, Übelkeit, Erbrechen bei Exposition von Methylmetacrylat-Monomer (siehe Warnhinweise und Vorsichtsmaßnahmen). (Siehe Warnhinweise und Vorsichtsmaßnahmen.)
2. Bei anfälligen Personen können allergische Kontaktdermatitis und andere allergische Reaktionen auftreten. Die Menge der Restmonomere in voll polymerisierten Materialien kann durch Einlegen der polymerisierten Prothese in warmes Wasser für mehrere Tage minimiert werden.
3. Beim Beschleifen von Acrylkunststoffen entstehen Schleifpartikel. Dabei können Augen und Haut sowie Atmungsorgane gereizt werden, sofern keine entsprechenden Schutzmaßnahmen getroffen wurden.

SCHRITTWEISES VORGEHEN

Gingivial-Farbpulver ist ein Kunststoff, mit dem die Gewebespannung über Zahnhälsen bei Characterized Lucitone-Prothesen simuliert werden kann. Das Pulver kann bei der ersten Verarbeitung von Characterized Lucitone-Prothesen oder bei Reparaturen eingesetzt werden. Es sind sowohl heiß als auch kalt polymerisierende Mischungen lieferbar.

A. Bei der Verarbeitung einer Prothese ein heiß polymerisierendes Gingivial-Farbpulver verwenden.

Etwa 2 bis 3 mm hohe Stümpfe auf einer Seite über den Zahnhälsen der posterioren Zähne auftragen. Zur bequemeren Arbeit die Küvette schräg halten.

Mit einem kleinen Pinsel das Pulver mit Lucitone-Flüssigkeit (Monomer) befeuchten. Die Schritte auf der Gegenseite wiederholen. An den Lippeneckzähnen Gingivalfarbe bis 4 mm ausstreichen. Die Pulverstümpfe an den mittleren und seitlichen Stellen sollen 2-3 mm hoch sein. EINDRINGEN VON PULVER IN DIE INTERPROXIMALEN ZWISCHENRÄUME VERMEIDEN.

Sofort nach dem Befeuchten des Pulvers mit der Flüssigkeit den gesamten Bereich mit zusätzlichem Gingivial-Farbpulver leicht “einstauben”, um den Fluss der Gingivial-Farbe zu kontrollieren und die Demarkationslinie zu verwischen.

Die Verarbeitung der Prothese wie üblich entsprechend den Anweisungen auf der Characterized Lucitone-Packung fortsetzen.

B. Bei Reparatur einer Prothese kalt polymerisierendes Gingivial-Farbpulver verwenden.

Bei der Reparatur eines Zahnes oder Änderungen im Gingivial-Bereich einer Characterized Lucitone-Prothese folgende Schritte ausführen. Kalt polymerisierendes Gingivial-Farbpulver und Reparaturflüssigkeit auf den zu reparierenden Bereich entsprechend den Anweisungen für Characterized Lucitone-Prothesen, Kunststoffe oder Reparaturmaterial auftragen. Der Kunststoff polymerisiert bei Zimmertemperatur innerhalb von 10 Minuten.

Um Porenbildung zu vermeiden, sollte die endgültige Polymerisation in warmem Wasser (Temperatur 43 °C bzw. 110 °F) in einem Druckbehälter mit einem Mindestdruck von 103 kPa (15 psi) erfolgen. Nach der endgültigen Polymerisation kann die reparierte Prothese wie üblich ausgearbeitet und poliert werden.

Indicaciones de uso:
El polvo de tono gingival está indicado en la fabricación de prótesis dentales parciales o completas de quita y pon para simular las sutiles variaciones de tono gingival y el sistema vascular de los tejidos gingivales sanos.

Contraindicaciones:
El polvo de tono gingival está contraindicado en pacientes y usuarios con un historial de reacción alérgica al monómero metacrilato de metilo.

Advertencias:
El material de tono gingival contiene monómeros polimerizables que pueden causar sensibilización cutánea (dermatitis alérgica de contacto) u otras reacciones alérgicas en personas sensibles a los mismos. Lávese bien con agua y jabón después del contacto con el producto. Si se produce sensibilización cutánea, suspenda su uso. Si la dermatitis u otros síntomas persisten, busque atención médica.

Evite su inhalación o ingestión. Una elevada concentración de vapor puede provocar dolor de cabeza, náuseas e irritación de los ojos y del sistema respiratorio. El contacto del líquido con los ojos puede causar posibles lesiones en la córnea. La exposición prolongada excesiva puede estar asociada con otros efectos más graves para la salud. Controle la calidad del aire según los estándares de la OSHA.

Inhalación: Mueva al afectado a una zona donde haya aire fresco. Administre oxígeno o respiración artificial según sea necesario.

Ingestión: Comuníquese inmediatamente con su centro de toxicología regional.

Contacto con los ojos: Lávese rápidamente los ojos con agua abundante durante 15 minutos; consulte con un médico. Lávese la piel con agua y jabón.

Precauciones:
1. Los usuarios con problemas especiales en la piel, cortes o rozaduras deberán utilizar guantes protectores.
2. Al rebajar las resinas protésico-dentales, es necesario asegurar una ventilación adecuada, utilizar mascarillas y sistemas de aspiración.
3. Almacenar a 60-80º F (15-27º C), alejado de la humedad y de la luz directa del sol. El líquido contiene monómeros insaturados que pueden polimerizarse de forma prematura si se almacenan en zonas con temperaturas excesivamente altas y/o excesiva luz solar. El polvo contiene un iniciador orgánico de la polimerización que puede degradarse si se almacena en zonas con temperaturas excesivamente altas.
4. La resina no polimerizada del polvo de tono gingival es un material peligroso. Deséchelo de acuerdo con las regulaciones locales, estatales y federales.
5. Lucitone líquido contiene monómero metacrilato de metilo, un líquido inflamable con un punto de inflamación de 10º C (50º F). Mantenga alejado del calor, las chispas y las llamas.
6. Utilice el líquido en una zona bien ventilada. Vuelva a colocar la tapa cuando no se esté utilizando el producto.
7. No prense la resina de la prótesis dental después de que haya transcurrido el tiempo de trabajo o el material se haya vuelto gomoso.
8. No se recomienda la utilización de disolventes de cera. El disolvente residual puede causar una mala unión del diente a la base acrílica.

Reacciones adversas:

1. Con la exposición al monómero metacrilato de metilo, pueden producirse lesiones en la córnea, dolor de cabeza, náuseas y vómitos. (Véase el contenido de los apartados Advertencias y Precauciones).
2. En personas predispuestas a ello, puede producirse dermatitis alérgica de contacto y otras reacciones alérgicas. Puede minimizarse el monómero residual de materiales completamente polimerizados poniendo en remojo la prótesis polimerizada en agua templada durante varios días.
3. Durante el raspado de las resinas acrílicas se generarán macropartículas. Puede producirse irritación ocular, cutánea y del sistema respiratorio si no se toman las medidas técnicas preventivas apropiadas.

INSTRUCCIONES PASO A PASO

El polvo de tono gingival es una resina coloreada para simular la tensión de tejido sobre los cuellos de los dientes que se encuentra en las prótesis dentales Characterized Lucitone. Puede utilizarse cuando se procese por primera vez una prótesis dental Characterized Lucitone o cuando esté indicada una reparación. Se comercializan ambas fórmulas, autopolimerizable y termopolimerizable.

A. Utilice polvo de tono gingival termopolimerizable cuando procese una prótesis dental.

Aplique montones de 2-3 mm por encima de los cuellos de los dientes posteriores en un lateral. Incline la mufla para facilitar su uso.

Con un cepillo pequeño, moje el polvo con Lucitone líquido (monómero). Repita en el lateral opuesto. En las cúspides labiales, extienda el tono gingival hasta 4 mm. Los montones de polvo por encima de los dientes centrales y laterales deben ser de 2-3 mm. MANTENGA EL POLVO ALEJADO DE LOS ESPACIOS INTERPROXIMALES.

Inmediatamente después de mojar el polvo con líquido, debe "espolvorearse" ligeramente más polvo de tono gingival sobre toda la superficie para controlar el flujo de tono gingival y difundir su línea de demarcación.

Proceda con el procesamiento de la prótesis de la manera habitual, de acuerdo con las instrucciones del envase Characterized Lucitone.

B. Utilice polvo de tono gingival autopolimerizable cuando repare una prótesis dental.

En caso de reparación o modificación de un diente en las áreas gingivales de una prótesis dental Characterized Lucitone, deben seguirse estos pasos. Aplique polvo de tono gingival autopolimerizable y líquido para reparaciones al espacio que vaya a repararse de acuerdo con las indicaciones de las instrucciones de la resina de la base de la prótesis dental Characterized Lucitone o con las instrucciones del material para reparaciones. La resina se endurecerá a temperatura ambiente en 10 minutos.

Para garantizar que no haya porosidad, el endurecimiento final debe realizarse bajo agua templada (110º F) en un horno a presión con una presión mínima de 15 psi. Después del endurecimiento final, puede hacerse el acabado y pulido de la reparación de la manera habitual.

DENTSPLY
TRUBYTE

Manufacturer:
DENTSPLY International Inc.
570 West College Ave.
York, PA 17405-0872
www.trubyte.dentsply.com or www.dentsply.com

EC REP
DeguDent GmbH
Postfach 1364 • 63403 Hanau
GERMANY
Telefon +49 6181/5950

586006 Rev. C 07/09